

FOOTBALL-CLUB TAVANNES-TRAMELAN ENTRE SEILLE ET PEINTURE...

Journée portes ouvertes

La grande nouvelle du week-end est bien que l'Allianz Suisse Stadium de Tramelan a fait peau neuve. Inaugurés officiellement samedi peu avant le match de la Première, les gradins et la buvette s'étaient parés des couleurs Sang et Or du club. De quoi mettre un peu de gaieté dans la grisaille de cette journée. Concernant les tribunes, dont l'existence remonte aux années 50, il reste encore à sécuriser la barrière, et les bancs seront changés cet automne. Le club tient à remercier la commune pour son soutien et l'excellente collaboration.

Du côté de la pelouse, le FCTT a été bien moins à la fête et c'est peu de le dire. La jeune défense Sang et Or aura tenu une demi-heure avant de littéralement prendre l'eau. Les réussites des Bâlois du FC Muttenz se sont enchaînées bien plus vite que les pressions à la cantine. Quatre en première mi-temps et tout autant en deuxième. Un sec 8-0 dont la seule explication plausible est que les joueurs avaient déjà leurs pensées tournées vers l'événement régional du week-end, la mondialement connue Foire de Chaindon. Bref, un match à oublier au plus vite.

Mamma mia

Au chapitre des réjouissances, relevons toutefois que l'emblématique capitaine du TT a eu la joie de devenir papa de la petite Mia. Félicitations Ileana et Yannick! Puisse ce joli prénom augurer d'une autre bonne nouvelle: que la Première trouve son rythme et se mette à danser du bon pied. Ce, si possible, dès ce samedi 20h à Kôniz.

Huit buts, c'était le tarif de la



La tribune fraîchement repeinte a fière allure. Voilà pour la consolation du week-end dernier. ldd

journée. Mais cette fois-ci, la deuxième garniture du FCTT a su laver l'affront subi par l'équipe fanion en début de soirée. Face au CS Belprahon, les protégés du Duc, alias Patrick Ducommun, se sont imposés sans coup férir sur le score de 7 à 1, avec un triplé de Danael Kipfer, sauf erreur son premier en 3e ligue. Habitué à entrer en fin de match en ce début de championnat, l'indomptable Totti Maiorano tentait une bicyclette sur son premier ballon, quitte à repartir faire un tour chez le toubib. Las pour lui, le gardien du Cornet effectuait son seul arrêt du match, selon les dires du principal intéressé. Grâce à ses deux victoires en trois sorties, la Deux se place pour l'instant en haut de tableau.

Week-end de relâche

La Trois, elle, était au repos. Lors de son dernier match, la troisième garniture du TT s'est im-

posée en coupe, mardi 28 août, contre Rebeuvelier et se qualifie ainsi pour les 32e de finale. Jimmy Geiser a inscrit le 2-1 synonyme de victoire sur une action digne des manuels, en une touche de balle.

Ceci ne l'a toutefois pas empêché de manquer l'immanquable quelques instants plus tard, lorsque d'un crochet il mettait défenseur et gardien adverse dans le vent, avant d'envoyer une frappe à côté du but vide... De retour aux affaires, l'entraîneur-joueur Damien Maniaci n'a pas hésité à se mettre titulaire. C'est certainement parce qu'il a besoin de pratique, se murmure-t-il dans les couloirs.

Les juniors au top

Les juniors A se sont imposés 3 à 2 face à Berne, sur une réussite de Strahm dans les ultimes minutes de la rencontre. Les juniors B ont eux remporté l'enjeu 4 à 2

contre Breitenrain. Notons encore la seille du week-end infligée par les juniors E 1er degré au FC Bassecourt: 14 à 0! (GazeTTe)

Les matches à venir

A Tavannes. - Sa 8.9: Jun Db - Team Orval, à 10h. Me 12.9: Seniors - Sonvilier, à 19h30.

A Tramelan. - Sa 8.9: Jun Da - Courgenay, à 10h; TT III - Pieterlen, à 16h. Me 12.9: Jun C - Gr: Juniors Vallée C, à 19h. Sa 16.9: TT I - Liestal, à 16h. Ma 18.9: Jun B - Weissenstein Bern, à 20h.

A l'extérieur. - Sa 8.9: Franches-Montagnes - Jun C, à 14h (Les Breuleux); Kôniz - TT I, à 20h. Di 9.9: Ostermundigen - Jun B, à 12h30; Frutigen - Jun A, à 14h. Ma 11.9: Team Orval - Jun Da, à 18h15 (Bévilard). Sa 15.9: Team Orval - Jun Ea, à 10h (Bévilard); Courtelary - Jun Ec, à 11h; Courtételle - Jun Eb, à 11h; Bévilard-Malleray - TT II, à 17h; LA Neuveville-Lamboing - TT III, à 18h.

TRAMLABULLE'2018 22e ÉDITION DU FESTIVAL INTERNATIONAL DE LA BANDE DESSINÉE

Demandez le programme!

Mercredi 26 septembre

14h à 17h: Atelier de création de bande dessinée avec Pal Degome, ouvert à tous les enfants de 10 à 16 ans. Parrainé par Action Jeunesse Régionale. Sur inscription au 078 642 84 87.

Vendredi 28 septembre

18h à 20h: dédicaces nocturnes des dessinateurs et scénaristes présents. Stand officiel des auteurs en dédicaces, stand des nouveautés, stand BD d'occasions et de collections, stand spécialisé. Médiathèque du CIP ouverte.

20h30 à 21h15: performance dessinée. Des dessinateurs essayeront de relever les défis graphiques les plus incongrus.

21h30 à 23h: concert: The Rockin'Blues Daddies au bar du festival.

Samedi 29 septembre

10h à 20h: stand officiel des auteurs en dédicaces, stand des nouveautés, stand BD d'occasions et de collections, stand spécialisé. Médiathèque du CIP ouverte.

LES EXPOSITIONS

- **Baba et Pal Degome**, créateurs de l'affiche 2018
- **Cubitus a cinquante ans!**
- **Vincent (Di Silvestro)**, Rodger, l'enfance de l'art
- **Vay**, Valérie Loetscher, Portraits



11h à 19h: dédicaces des dessinateurs et scénaristes présents.

11h45: 3 p'tits contes et puis s'en vont... (spectacle de marionnettes, dès 3 ans).

14h à 18h: atelier-concours de dessins par Régio'BD.

14h: conférence «Rêves en bulles - La bande dessinée au pays des songes», de Daniel Thurme.

15h: Cirkus Karamastrov (spectacle de marionnettes, dès 5 ans).

17h30: performance dessinée. Des dessinateurs essayeront de relever les défis graphiques les plus incongrus.

20h30: repas-spectacle avec Blake Eduardo (payant, sur réservation).

22h30: DJ Set au bar du festival.

Dimanche 30 septembre

10h à 17h: stand officiel des au-

teurs en dédicaces, stand des nouveautés, stand BD d'occasions et de collections, stand spécialisé.

10h30: concert apéritif des jeunes accordéonistes de Tramelan.

11h à 16h: atelier-concours de dessins par Régio'BD. Remise des prix par le Jury, à 17h.

11h à 17h: dédicaces des dessi-

nateurs et scénaristes présents. **12h45:** Cirkus Karamastrov (spectacle de marionnettes, dès 5 ans).

14h: conférence «Rêves en bulles - La bande dessinée au pays des songes».

15h: 3 p'tits contes et puis s'en vont... (spectacle de marionnettes, dès 3 ans).

LES AUTEURS PRÉSENTS

Amandine (F), Mistinguette;

Nekomix

Baba (F), Le Piou; Game of

Crowns

Bischoff Léonie (B), Le tailleur

de pierre

Carin Francis (B), Ennemis de

sang

Carine (CH), Wolfo

Caro (CH), Le meilleur du dessin

de presse Vigousse

Comment Pitch (CH), Souvenirs

de Damas

Debuhme (CH), De la nécessité

d'avoir un ours chez soi

Di Sano Bruno (F), L'aviatrice

Di Silvestro Vincent (CH),

Rodger - l'enfance de l'art

Drac (F), La Brigade des cauchemars;

Nekomix

Dunand Stéphanie (F), Les petits

chats

Embleton Samuel (CH), Mobi-

lisation de 14-18

Felder Frédéric (F), Gai-Luron

Fredman (F), Caligula

Ivars Eric (F), Des bigoudis et

des hommes

Izquierdo Alexander (Cuba),

Rosa de la Habana; Eugenia, la

douzième victime

Mandryka (F), Le concombre

masqué

Manunta Giuseppe (I), Maxime

Valmont

Nadar (E), Avec Edouard Luntz

Pal Degome (CH), Floppy

Pixel Vengeur (F), Gai-Luron

Rodrigue Michel (F), Les nouvelles

aventures de Cubitus

Sam (F), Nekomix

Schröder Etienne (B), Amères

saisons; Le bâton de Plutarque

Souky (F), Nekomix

Swysen Bernard (B), Caligula;

Dracula

Turrel Sophie (F), Les petits chats

Verlinden Dan (B), Soda

Zuccheri Laura (I), Retour sur

Belzagor

Les régionaux: Bourquin Arthur,

Cavé, Crigou, Denys Mathy,

Jôli, L'Épée Vincent, Perrin Manuel,

Vay.

Les fanzines: La Bûche, La

Puce, La Spatule, 404 Error.

SOCIÉTÉ DE TIR À L'ARBALÈTE RÉSULTATS

Les Tramelots bravent la nuit et le vent

Les arbalétriers tramelots se sont dernièrement rendus à Frutigen pour la finale bernoise du groupe et à Langnau, pour le tir de nuit. Voici les résultats:

Finale bernoise du groupe à Frutigen

A Frutigen, les premiers tireurs ont été désavantagés par le vent. Malgré cela les Tramelots ont obtenu une belle troisième place.

Résultats individuels

Olivier Schaffter 191 sur 200; Jean-Paul Vaucher 182; Mike Dessaulles 182; Steeve Brossard 180; Boris Kocher 171.

Podium: 1er Frutigen 929 sur 1000; 2e Emmental 926; 3e Tramelan 906.

Tir de nuit à Langnau

Pour certains, le tir de nuit n'est pas une sinécure. La section a obtenu une maigre moyenne de 49.667 et le groupe un petit total de 247 points.

Résultats individuels

Cible section: Steeve Brossard 56; Jean-Paul Vaucher 54; Mike Dessaulles 52; Boris Kocher 50; Vincent Steinegger 48; Jérôme Sutter 38.

Cible groupe: Steeve Brossard 55; Vincent Steinegger 49; Jean-Paul Vaucher 49; Jérôme Sutter 48; Mike Dessaulles 46; Boris Kocher 36.

Cible payante: Steeve Brossard 94; Vincent Steinegger 88; Jean-Paul Vaucher 87; Boris Kocher 87; Mike Dessaulles 85; Jérôme Sutter 81.

Cible couronne: Jean-Paul Vaucher 56, Jérôme Sutter 56, Steeve Brossard 55, Mike Dessaulles 54, Vincent Steinegger 52, Boris Kocher 45.

Cible A20 (fondue): Mike Dessaulles 111; Jean-Paul Vaucher 110; Steeve Brossard 109 & Jérôme Sutter 86. (c)

PISCINE

Générosité par le yoga



Le yoga pratiqué en plein air à la piscine de Tramelan, c'était durant les mois de juillet et août. Une façon originale pour la professeure Anouck Glauser de sortir de la routine de sa salle de cours aux Reussilles, ce qui a été très apprécié. Durant les sept séances de yoga au soleil, avec une participation en moyenne d'une douzaine d'adeptes, l'ambiance et la motivation étaient au top. Attractif, le tarif de ces cours a d'une part financé les entrées à la piscine, alors que l'autre moitié de la recette, Anouck Glauser en a généreusement fait don (500 francs) à l'institution des Petites Familles des Reussilles. Autant dire que le yoga sous cette version a doublement fait du bien de façon exemplaire. (mb)

ACCORDÉON LES JUNIORS SUR LE GRIL

Audition des jeunes du club

Après la journée récréative du samedi 1er septembre, les juniors du club de Tramelan et environs se présenteront lors d'une audition, le mercredi 12 septembre, à la salle de paroisse réformée.

Le public pourra entendre une large palette de styles musicaux interprétés par une vingtaine de jeunes musiciens. Les élèves de Marinette Geiser, Pascale Richard et Georges Richard présenteront, en solo ou en duo, des œuvres de Tiersen, Piazzola, Galliano, des airs connus tels que «L'Eau Vive», du style jurassien et mélodie des pays de l'est. Certains solistes se produiront avec de l'accordéon à basses barytons en interprétant entre autres des compositions de M. Novotny. Cette audition sera l'occasion pour certains accordéonistes d'exercer leur talent avant de se produire devant un jury lors du concours international de Reinach le dimanche 23 septembre. En fin d'audition, tous ces jeunes musiciens auront le plaisir de jouer quelques morceaux ensemble. (c)

➔ **Audition des jeunes accordéonistes, mercredi 12 septembre, à 18h30, à la salle de paroisse réformée de Tramelan. Entrée libre.**



Les jeunes accordéonistes de Tramelan et environs se préparent à l'audition de mercredi prochain. ldd

HALTÉRO CLUB NOUVELLE TENUE DE COMPÉTITION

Haltérophiles équipés comme des stars

Les athlètes licenciés de l'Haltéro-Club Tramelan, que préside Stéphane Lauper, ont récemment été habillés d'une nouvelle tenue de compétition. L'ancien équipement dit de tirage accusait une dizaine d'années et s'effiloçait gentiment. Son remplacement a été rendu possible grâce au soutien du généreux sponsor, le garage Vuilleumier à Tavannes. Club phare de l'haltérophilie helvétique, l'HCT, fondé entre autres par le regretté Michel Froidevaux en 1964, compte dans ses rangs une trentaine d'athlètes licenciés (hommes et femmes), soit l'un des plus importants clubs de Suisse. Club formateur par excellence, l'HCT a, dans son effectif, une douzaine de juniors, soit pas moins de la moitié du contingent national. De juvéniles espoirs locaux qui font pratique-

ment tous partie du cadre helvétique. Des haltérophiles qui défendront les couleurs de leur club, lors du championnat de Suisse juniors programmé le samedi 6 octobre, à Tramelan.

Quant au célèbre Challenge 210, il se disputera à La Marelle le samedi 27 octobre 2018. Sans oublier que l'HCT est qualifié à la finale de la Coupe de Suisse qui se déroulera à Moutier le samedi 15 décembre.

Enfin, sachez que l'HCT accueille chaque jour de la semaine, dans son local d'entraînement à la Halle Juventuti dès 18h30 (19h le jeudi), tous les jeunes et moins jeunes ayant l'envie de faire un test. (mb)



Les haltérophiles tramelots dans leur nouvelle tenue en compagnie d'Alain Fiaux (vice-président) et Stéphane Lauper (président), en haut à gauche, de Daniel Sautebin (membre du comité), à droite et de Stéphane et Sandra Châtelain (représentants du sponsor Garage Vuilleumier), en bas à gauche. ldd

HOCKEY-CLUB LA TRADITIONNELLE FONDUE GÉANTE ATTIRE LA FOULE

Une soirée pleine de surprises!

Événement incontournable dans la vie du club, la fondue géante du HCT réunissait, samedi dernier, une foule d'amoureux du hockey dans une Marelle archicomble. Il faut dire que le programme de cette édition était particulièrement alléchant.

Hommage à P.-A. Béguelin

Une minute de silence est d'abord observée en début de soirée pour évoquer un homme qui a participé à la vie du club durant plus de 40 ans. Joueur junior modeste dans les années 70, il pose vite son équipement pour se consacrer... à l'entretien de la patinoire naturelle de Tramelan. Que d'heures et de nuits blanches passées à gicler la glace du «trou»! C'est aussi là qu'il prend sa fonction de chronomètreur de la première équipe. Avec le démenagement aux Lovières, il devient responsable matériel en plus de ses autres fonctions. Membre du comité durant plusieurs années, c'est à lui que l'on doit toutes les éditions du fameux «tournoi des Lovières», couplé aux mémorables discos sur glace. Il fut également membre fondateur du Club des 100. Pierre-Alain Béguelin s'en est allé la semaine passée mais son souvenir de membre dévoué perdurera dans la mémoire du club. Les condoléances du HCT vont à sa maman.

Après un apéritif offert par le club et un mot de bienvenu du président, c'est le lever de rideau pour la présentation des équipes. Musique. Hockeyeurs et hockeyeuses rejoignent tour à tour la scène à l'appel de leur nom, en simultanée avec la projection de leur photo officielle sur grand écran. Tous arborent fièrement leur nouveau maillot, l'occasion de remercier au passage les sponsors du club.

Par ici les invités du HC Bienne

Puis sont appelés sur scène les invités d'honneur que Stephan Grossenbacher, le maître de cérémonie de la soirée, présente tour à tour. Il faut dire que les dirigeants du HCT ont été particulièrement attentifs ces derniers mois à tisser des liens avec les clubs amateurs voisins, à la recherche de nouvelles synergies. Mais pas seulement les amateurs, les clubs de ligue nationale aussi, et tout particulièrement celui du HC Bienne où, rappelons-le, plusieurs jeunes requins ont déjà émigré, remportant la saison passée un titre de champions de



Joueurs et entraîneurs du club pour la photo d'ensemble, sur la scène de la Marelle. ldd

Suisse avec Bienne! A l'invitation adressée à la Tissot Arena, ce sont Stéphanie Mérillat (vice-présidente), Sébastien Meyer (sponsoring manager) et Marco Pedretti (joueur-attaquant) qui ont répondu présents pour le plus grand plaisir d'André Lienhard, responsable des événements et grand fan du HC Bienne. Sur scène donc et ne cachant pas leur plaisir d'être là, nos invités de marque se sont très naturellement livrés au public en évoquant leur parcours et ce qui les a amenés à rejoindre le HC Bienne avec ce dénominateur commun, la passion du hockey, qui les anime tous trois. Quant à Marco Pedretti, l'attaquant renommé du HC Bienne formé à Ajoie, il s'est volontiers prêté à quelques questions des jeunes du club, curieux de savoir par exemple «combien de buts il avait marqué la saison passée» (la réponse est 11) ou «quel avait été son meilleur match» (réponse: celui de son 1er but en ligue nationale, avec Ajoie).

Ensuite la savoureuse fondue, généreusement offerte comme chaque année par la Fromagerie des Reussilles et les boulangeries Donzé et Augsburgers, qui a ravi les papilles et contenté les appétits.

Sport de chocs pour défilé chic

Deuxième édition et en passe de devenir un classique de la fondue, le défilé de mode de la boutique Intersport Flo a hypnotisé tous les regards. Gars de la 1 et Ladies de l'équipe féminine ont offert au public un défilé sport-chic du meilleur goût. Les coaches Martin Bergeron et Gautier Gustin inclus.

Pizzas du HCT, merci Tahir

L'action PIZZAS HCT, lancée durant la saison 2017-2018, s'achevait samedi par une remise de chèque de la part du restaurant de la Place, initiatrice de

cette belle action de soutien. En effet, deux pizzas (une HCT et une MOJU) avaient été mises à la carte du restaurant, une part étant reversée au club. Tahir Pelen, patron du restaurant et sponsor privilégié du HCT – c'est à lui que l'on doit également la soirée pizzas du photo-shooting – a donc remis un chèque de 3000 fr. à un jeune requin en faveur du mouvement junior. «Et le partenariat ne s'arrête pas là! Durant la prochaine saison, un franc sera reversé au MOJU sur chaque pizza de la Place à l'emporter!» Qu'on se le dise.

Le fameux cadeau surprise

On l'avait annoncé, une surprise biennoise de taille était attendue durant la soirée! En hors-d'œuvre déjà, la bienveillante vice-présidente offrira une enveloppe-surprise de 1000 fr. pour le MOJU et des places VIP à la Tissot Arena pour la tombola. Parole est ensuite donnée à Sébastien Meyer, sponsoring manager, qui dévoilera le clou de la soirée: «Les 200 premiers spectateurs qui se rendront au match-derby HC Tramelan - HC Franches-Montagnes du samedi 20 octobre se verront offrir chacun un billet pour le match HC Bienne - HC Ambri du mardi 30 octobre!». Rien que ça! Un cadeau qui a enthousiasmé le public et suscité un tonnerre d'applaudissements! Soyez à l'heure le 20 octobre!

Tombola et pluie de lots

Magnifiquement garnie, la tombola a fait pas moins de 40 heu-

reux, ou plutôt 41! Car après les chanceux s'en revenant avec un tableau de Jean-Pierre Béguelin, qui un forfait famille aux bains de la Gruyères/hôtel Cailler ou qui un bon chez Meubles Geiser, voici que dans un nouvel élan de générosité la solitaire Stéphanie Mérillat ajoute un lot de dernière minute: la rejoindre dans sa loge VIP pour un match en décembre. Et pour une famille entière! Pour terminer ce Noël avant l'heure, une vente aux enchères d'un seul et unique objet: la canne dédiée de Robbie Earl! On vous laisse deviner qui a remporté cette enchère avant d'en faire cadeau à un fan? Merci Steph!

Bref, une soirée magnifiquement réussie pour le lancement de la nouvelle saison et pour le président Frédéric Haefeli qui soufflait ses 50 bougies sur un beau gâteau-surprise orange et noir! (c) www.hctramelan.ch

L'agenda

19.10: 17h-19h – initiation au hockey (écoliers)
9-11.11: Bar de la 2 au comptoir de Tramelan
8.12: Postfinance Trophy
1.2.2019: Skateathon suivi du repas «pâtes chalet» à la Marelle
25.5.2019: Meeting de boxe à la Marelle

Prochains matchs

8.9: 18h15, HCT - HC Saint-Imier (préparation)
12.9: 20h15, HCT - HC Moutier (1er match de Coupe)
29.9: 20h15, HCT - HC Le Locle (1er match de championnat)

Le hockey sur glace t'intéresse? Contactez vite notre responsable Nicolas Ducommun au 079 258 34 48 ou rejoignez-le le samedi 15 septembre à 11h pour le 1er entraînement sur glace (équipement prêté gratuitement)

Les cours de **powerskating** (techniques de patinage) et les **entraînements de gardiens** reprennent le samedi 15 septembre à 12h. Ouverts à tous et pour tout âge (abonnements). Toujours gratuit pour les membres du HCT.

FCTT EN ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

L'urgence d'un terrain synthétique

Vendredi dernier, les footballeurs du FCTT étaient réunis en assemblée générale au CIP. L'occasion pour le comité du président Loïc Châtelain de dresser le bilan d'une saison passée des plus positives même si tout n'a pas été facile, loin s'en faut.

Lors de son rapport, il a évoqué un début de second tour toujours très problématique en raison des conditions climatiques défavorables. Exemple convainquant, les terrains des deux sites ont ouvert le 10 avril, soit un mois après la reprise du championnat. Si bien que des équipes ont dû s'exiler à Bienne pour s'entraîner à grands frais sur un terrain synthétique, qui fait cruellement défaut au FCTT. Selon le président, il est évident que si le FCTT veut poursuivre son rôle majeur avec un mouvement junior au top niveau ainsi que des équipes actives compétitives, une surface synthétique permettant de s'entraîner dès février est indispensable. Des demandes dans ce sens ont été faites aux deux communes concernées, sans succès. De plus, si à Tramelan on a fait le nécessaire et l'effort financier pour mettre le terrain aux normes exigées par les instances supérieures du football (dimensions, sécurité, éclairage), ce n'est pas le cas à Tavannes. Si bien que dès le mois d'octobre, il ne sera plus possible d'y jouer en nocturne. Concernant les normes plus conformes de ce terrain, la fédération AFBJ pourrait l'interdire de toutes compétitions si rien n'est entrepris rapidement. La balle est dans le camp des communes, comme relevé par Loïc Châtelain.

En chiffres

Revenons aux nombreux aspects positifs scandés lors des rapports de Grégory Glauser, responsable technique; Jean-Paul Bravin, responsable MOJU; Maël Châtelain, responsable manifestations; Hugues Jeanbourquin, caissier et Vincent Tanner, vice-président. Résumé en chiffres le FCTT c'est plus de 500 membres, 327 licenciés dont 145 actifs, 182 juniors licenciés, 59 juniors F et G écoles de foot. 20 équipes, 28 entraîneurs et 13 arbitres. Les comptes ont bouclé positivement. Le budget 2018/19 global et équilibré s'élève à 260'000 francs. Modestes, les cotisations ont été réajustées à la hausse. Glenn Vuilleumier remplace Joachim Geiser au poste de responsable sponsoring. Enrico Bernasconi, convocateur, reprend également la fonction de team coach en remplacement d'André Glauser. Eric Vermot, représentant MOJU, fait également son entrée au comité central. Fidèles et dévoués au club, les chevilles ouvrières Robert et Marlyse Chapatte et Hugo Délétroz ont été nommés membres d'honneur.

Manifestations à venir

Samedi 29 septembre: balade gourmande. **Vendredi 26 octobre:** course aux sponsors. **Vendredi 25 janvier 2019:** jass. **Samedi 23 février:** repas de soutien. **Samedi 2 mars:** tournoi en salle. **Samedi 8 et dimanche 9 juin (Pentecôte):** tournoi intercantonal. (mb/réd.)

CIP-CTDT TRADITIONNELLE RENCONTRE

Décolleteurs et tailleurs réunis

La traditionnelle rencontre des décolleteurs et tailleurs de Suisse aura lieu le jeudi 13 septembre au CIP. Elle réunira une centaine de professionnels de la branche. Elle aura pour thème «la fabrication additive: risque ou opportunité pour l'industrie du décolletage?» Une table ronde regroupera les invités Eric Boillat, professeur à la HE-ARC et chargé de cours à l'EPFL, Pierre Voumard, Head of Research Development chez Tornos, Jean-Marc Schouller, Directeur d'Esco et Roland Gutknecht, Directeur de Suvema. La journée est organisée conjointement par l'Association des fabricants de décolletages et de taillage (AFDT) et le Centre technique et de formation de l'industrie du décolletage et du taillage (CTDT). Elle est ouverte aux professionnels de la branche et à toute personne intéressée. Elle se terminera autour d'un apéritif. Inscription souhaitée au 032 486 01 01. (c)

📍 www.cip-tramelan.ch ou www.afdt.ch

POLITIQUE

Les textes paraissant dans cette rubrique n'engagent que leurs auteurs

ALIMENTS ÉQUITABLES ET SOUVERAINETÉ ALIMENTAIRE

Initiatives nécessaires

Le 23 septembre prochain, les électeurs se prononceront sur l'initiative populaire «Pour des denrées alimentaires saines et produites dans des conditions équitables et écologiques», dite «initiative pour des aliments équitables». Lancée par les Verts, elle entend promouvoir la durabilité pour les produits suisses ou importés. Une nourriture est durable lorsqu'elle répond aux objectifs de durabilité, internationalement reconnus, par exemple ceux de l'ONU. Par conséquent, l'initiative n'exige pas des normes suisses, mais le respect des principes de durabilité en vigueur sur la planète. Les consommateurs souhaitent manger sainement. L'initiative indique que la production alimentaire doit se faire de manière locale et dans des conditions de travail équitables. Elle doit respecter l'environnement et le bien-être animal. L'inscription de ces principes dans la constitution fédérale est un signal fort. Un deuxième objet similaire est également soumis au vote: l'initiative «Pour la souveraineté alimentaire». Cette initiative reprend de nombreuses revendications «vertes» en matière de politique agricole et recoupe donc notre propre initiative (aliments équitables). Mais elle va plus loin en proposant un autre paradigme agricole: au lieu d'utiliser toujours plus de machines, il s'agit d'employer la main-d'œuvre pour produire des aliments; au lieu d'agir contre la nature, il s'agit de s'associer à elle et à sa diversité; au lieu de supermarchés anonymes, il s'agit d'encourager le contact direct entre les personnes qui produisent et celles qui consomment.

Les Verts du Jura bernois vous encouragent à voter oui à ces initiatives «on-ne-peut plus nécessaires» désormais et surtout en regard de l'été caniculaire que nous venons de passer. (Les Verts JB)